

Konzert in der Peterskirche am 28.September 2019 15Uhr

Programm:

- Franz Schmidt (1874-1939): Präludium und Fuge D-Dur ("Halleluja")
- W.A.Mozart: *Ave verum* für Chor und Orchester
- W.A.Mozart: 2.Satz *Andante* aus dem Klavierkonzert Nr. 21 KV 467
- W.A.Mozart: *Laudate Dominum* für Sopran, Chor und Orchester
- P.I.Tschaikowski: *Pater noster* Kinderchor und Chor
- W.A.Mozart: *Agnus Dei* aus der *Krönungsmesse* für Soli, Chor und Orchester
- J.S.Bach: *Badinerie* aus der Orchestersuite BWV 1067 in h-moll
- G.F.Handel: *Halleluja* aus dem *Messias* für Chor und Orchester
- J.Massenet: *Meditation* aus *Thaïs* für Violine und Orchester
- Louis Vierne (1870-1937): Finale (aus der Orgelsymphonie Nr. I, Opus 14)

Maria Szepesi – Sopran Edyth Varga – Alt Péter Szeles – Orgel, Tenor Herbert Bara – Bass

Borrego Karbonel Ivet Maria – Violine Ksenia Aleksandrova – Klavier

Anna Romanovskaya – Flöte

United Europe Orchester Chöre der Pfarren Hl. Mutter Theresa, St. Jakob in Wien und St.Konrad
in München-Neuaubing

Leitung -Tobias Cambensy

Ave verum corpus

KV 618

Wolfgang Amadeus Mozart

Adagio *sotto voce*

Soprano
A - ve, a - ve ve - rum Cor - pus na - tum de Ma - ri - a Vir - gi -

Alto
A - ve, a - ve ve - rum Cor - pus na - tum de Ma - ri - a Vir - gi -

Tenore
A - ve, a - ve ve - rum Cor - pus na - tum de Ma - ri - a Vir - gi -

Basso
A - ve, a - ve ve - rum Cor - pus na - tum de Ma - ri - a Vir - gi -

10

ne: Ve - re pas - sum, im - mo - la - tum in cru - - ce pro ho - mi - ne:

ne: Ve - re pas - sum, im - mo - la - tum in cru - ce pro hi - mi - ne:

ne: Ve - re pas - sum, im - mo - la - tum in cru - ce pro ho - mi - ne:

ne: Ve - re pas - sum, im - mo - la - tum in cru - ce pro ho - mi - ne:

20

Cu - jus la - tus per - fo - ra - tum un - da flu - xit et

Cu - jus la - tus per - fo - ra - tum un - da flu - xit et

Cu - jus la - tus per - fo - ra - tum un - da flu - xit et

Cu - jus la - tus per - fo - ra - tum un - da flu - xit et

28

san - gui - ne: Es - to no - bis prae - gus - ta - tum in mor - - tis ex - a - mi -

san - gui - ne: Es - to no - bis prae - gus - ta - tum in mor - - tis ex - a - mi -

san - gui - ne: Es - to no - bis prae - gus - ta - tum in mor - - tis ex - a - mi -

san - gui - ne: Es - to no - bis prae - gus - ta - tum in mor - - tis ex - a - mi -

37

ne, in mor - - tis ex - a - mi - ne.

ne, in mor - - tis ex - a - mi - ne.

ne, in mor - - tis ex - a - mi - ne.

ne, in mor - - tis ex - a - mi - ne.

Laudate Dominum

Andante ma un poco sostenuto

Fag. ad lib.
Vl. I/II
Bc.

The musical score is written for a woodwind and string ensemble, with a soprano soloist. The tempo is marked "Andante ma un poco sostenuto". The key signature has one flat (B-flat), and the time signature is 6/8. The score is divided into four systems, each with a vocal line and a piano accompaniment.

System 1 (Measures 1-4): The piano accompaniment begins with a *p* (piano) dynamic. The woodwinds (Fag. ad lib., Vl. I/II, Bc.) play a rhythmic pattern of eighth notes. The soprano soloist enters in measure 4 with a trill (tr) on the note G4.

System 2 (Measures 5-8): The piano accompaniment continues with a *f* (forte) dynamic in measure 6, then returns to *p* in measure 8. The soprano soloist has a rest in measure 5 and then enters in measure 6 with the word "Lau" on a long note.

System 3 (Measures 9-12): The piano accompaniment features a *f* dynamic in measure 10, followed by a *colando* (ritardando) marking in measure 11, and returns to *p* in measure 12. The soprano soloist continues the vocal line with the words "da - te Do - mi - num o - mnes".

System 4 (Measures 13-16): The piano accompaniment has a *mf* (mezzo-forte) dynamic in measure 14. The soprano soloist continues the vocal line with the words "gen - tes, lau - da - te e - um".

20

o - - - - mnes po - - - pu-

24

li. Quo - niam con - fir - ma - ta est su - - - per-

28

nos - - - - mi - se - ri - cor - dia e - - -

32

jus. et ve - - ritas.

35

ve - - - ritas Do - mini ma - - -

38

net, ma - - - net in - - - ae - ter - - -

S. 53

42

num.
Tutti
Glo - - - ri - a pa - - tri et
pTutti
Glo - - - ri - a pa - - tri et
pTutti
Glo - - - ri - a pa - - tri et
8 Tutti
Glo - - - ri - a pa - - tri et
f

45

fi - li - o et spi - ri - tu - i san - cto.

fi - li - o et spi - ri - tu - i san - cto.

fi - li - o et spi - ri - tu - i san - cto.

fi - li - o et spi - ri - tu - i san - cto.

48

si - - - - cut e - - - -

si - - - - cut e - - - -

si - - - - cut e - - - -

si - - - - cut e - - - -

51

rat in prin - ci - - - pi - o

rat in prin - ci - - - pi - o

rat in prin - ci - - - pi - o

rat in prin - ci - - - pi - o

et nunc et sem - - per et in

et nunc et sem - - per et in

et nunc et sem - - per et in

et nunc et sem - - per et in

p

57

sae - cu - la sae - - - cu - - -

sae - cu - la sae - - - cu - - -

sae - cu - la sae - - - cu - - -

sae - cu - la sae - - - cu - - -

f

p lo - - - rum. A - - -

p lo - - - rum. A - - -

p lo - - - rum. A - - -

p lo - - - rum. A - - -

f

[illegible][illegible]

Magnificat

Adagio

Tutti

Sopran

Alt

Tenor

Baß

Ma-gni

Adagio

Trp. I/II

Pos. I/II/III

Pk.

Vl. I/II

Bc.

13. Molitva Gospodnja / Das Gebet des Herrn

Otče naš / Unser Vater

Umerenno/ Mäßig

Soprano
Alto
Tenore
Basso

p

Ót - če naš, Í - že e - sí na ne-be-séch! Da svja - tit - sja í - mja Tvo-
Un - ser Va - ter, du un-ser Va - ter im Him-mel, ge - hei - ligt wer - de Dein

5 7 9 *mf*

é, da pri - í - det Cárst-vi-e Tvo - é, da bú - det vó - lja Tvo-já, já - ko
Na-me, zu uns komm, ja zu uns komm Dein Reich, Dein Wil - le, Dein Wil - le ge - scheh wie im

é, da pri - í - det Cárst-vi-e Tvo - é, da bú - det vó - lja Tvo-já, já - ko
Na-me, zu uns komm, ja zu uns komm Dein Reich, Dein Wil - le, Dein Wil - le ge - scheh wie im

é, da pri - í - det Cárst-vi-e Tvo - é, da bú - det vó - lja Tvo-já, já - ko
Na-me, zu uns komm, ja zu uns komm Dein Reich, Dein Wil - le, Dein Wil - le ge - scheh wie im

é, da pri - í - det Cárst-vi-e Tvo - é, da bú - det vó - lja Tvo-já, já - ko
Na-me, zu uns komm, ja zu uns komm Dein Reich, Dein Wil - le, Dein Wil - le ge - scheh wie im

10 12 *p* 14

na ne-be-sí i na zem - lí. Chleb____ naš na-súšč-nyj dažd' nam dnes';
Him-mel, so auch auf Er - den. Gib____ uns heut un-ser täg - lich Brot

na ne-be-sí i na zem - lí. Chleb____ naš na-súšč-nyj dažd' nam dnes';
Him-mel, so auch auf Er - den. Gib____ uns heut un-ser täg - lich Brot

na ne-be-sí i na zem - lí. Chleb____ naš na-súšč-nyj dažd' nam dnes';
Him-mel, so auch auf Er - den. Gib____ uns heut un-ser täg - lich Brot

na ne-be-sí i na zem - lí. Chleb____ naš na-súšč-nyj dažd' nam dnes';
Him-mel, so auch auf Er - den. Gib____ uns heut un-ser täg - lich Brot

15 17 19 2

cresc.

i os-tá-vi nam dól-gi ná - ša, já - ko - že i my os - tav -
und ver-gib uns, ver-gib uns uns - re Schuld, wie auch wir ver - ge - ben, ver -

cresc.

i os-tá-vi nam dól-gi ná - ša, já - ko - že i my os - tav -
und ver-gib uns, ver-gib uns uns - re Schuld, wie auch wir ver - ge - ben, ver -

cresc.

i os-tá-vi nam dól-gi ná - ša, já - ko - že i my os - tav -
und ver-gib uns, ver-gib uns uns - re Schuld, wie auch wir ver - ge - ben, ver -

cresc.

i os-tá-vi nam dól-gi ná - ša, já - ko - že i my os - tav -
und ver-gib uns, ver-gib uns uns - re Schuld, wie auch wir ver - ge - ben, ver -

20 22 *p*

mf *p*

ljá - em dolž-ni - kóm ná - šim; i ne vve - dí nas vo is - ku -
ge - ben un - sern Schul - di - gern; Va - ter, und führ uns nicht in Ver -

mf *p*

ljá - em dolž-ni - kóm ná - šim; i ne vve - dí nas vo is - ku -
ge - ben un - sern Schul - di - gern; Va - ter, und führ uns nicht in Ver -

mf *p*

ljá - em dolž-ni - kóm ná - šim; i ne vve - dí nas vo is - ku -
ge - ben un - sern Schul - di - gern; Va - ter, und führ uns nicht in Ver -

mf *p*

ljá - em dolž-ni - kóm ná - šim; i ne vve - dí nas vo is - ku -
ge - ben un - sern Schul - di - gern; Va - ter, und führ uns nicht in Ver -

24 26 *p*

šé - ni - e, no iz - bá - vi nas ot lu - ká - va - go.
su - chung, son - dern er - lös uns von al - lem Bö - sen.

p

šé - ni - e, no iz - bá - vi nas ot lu - ká - va - go.
su - chung, son - dern er - lös uns von al - lem Bö - sen.

p

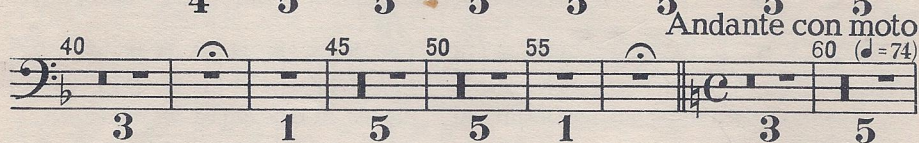
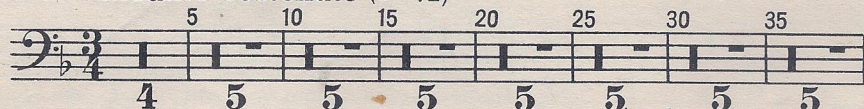
šé - ni - e, no iz - bá - vi nas ot lu - ká - va - go.
su - chung, son - dern er - lös uns von al - lem Bö - sen.

p

šé - ni - e, no iz - bá - vi nas ot lu - ká - va - go.
su - chung, son - dern er - lös uns von al - lem Bö - sen.

AGNUS DEI

Andante sostenuto (♩ = 72)



Solo Do-na nobis, nobis pacem, do-na no-bis pa-cem, dona, do-na no-bis pa-cem.

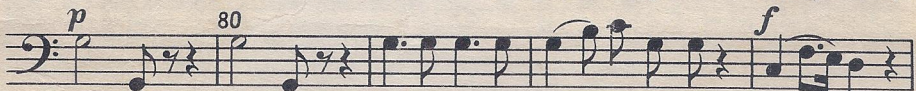
Allegro con spirito (♩ = 80)



Tutti Do-na no-bis, no-bis pa-cem, do-na, do-na, do-na no - bis pa - cem,



do-na no-bis, no-bis pa-cem, do-na, do-na no-bis pa - cem, pa-cem,



do - na pa - cem, do-na, do-na no - bis pa-cem, do - na,



do - na no - bis pa - cem, do - na pa - cem,



do-na, do-na no-bis pa-cem, do - na, do - na no - bis_



pa - cem, do-na no - bis pa - cem, do-na no-bis pa - cem,



Solo do - na, do - na, do - na no - bis pa - cem, do-na



no - bis pa - cem, do-na no-bis pa - cem, do-na no-bis pa - cem.

Halleluja

Chorpartitur

Georg Friedrich Händel (1685 - 1759), 1741
aus dem Oratorium "Der Messias" HWV 56,39

Sopran

Alt

Tenor

Bass

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

7

le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

8

le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal -

11

le - lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le -

le - lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le -

8

le - lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le -

le - lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le -

15

lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja

lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all -

8 lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all -

lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, denn Gott, der Herr re - gie - ret all -

19

Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja Denn Gott der

mäch - tig, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja

8 mäch - tig, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja Hal-le-lu - ja, Hal-le -

mäch - tig, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le-lu - ja

23

Herr, re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le -

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja,

8 lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, lu - ja, Hal - le - lu - ja,

Hal - le - lu - ja

25

lu-ja, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu-ja, Hal - le- lu- ja, Hal-le-lu-ja,

Hal-le-lu-ja, Hal- le-lu- ja, Hal-le - lu-ja, Hal-le - lu - ja, Hal-le -

8 Denn Gott der Herr, re-gie - ret all - mäch - tig, Hal-le-lu-ja,

Denn Gott der Herr, re-gie - ret all - mäch - tig, Hal-le -

28

Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja,

lu - ja, Hal - le - lu - ja, Denn Gott der

8 Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Denn Gott der

lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le -

30

Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja!

Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal-le-lu-ja, Hal - le-lu-ja,

8 Herr re - gie - ret all - mäch - tig, Hal - le - lu-ja!

lu - ja, Hal-le-lu-ja, Hal-le - lu-ja, Hal-le-lu-ja, Hal-le - lu-ja, Hal-le-lu-ja!

33

Das Kö - nig - reich der Welt ist fort - an das Kö - nig - reich des

Das Kö - nig - reich der Welt ist fort - an das Kö - nig - reich des

8 Das Kö - nig - reich der Welt ist fort - an das Kö - nig - reich des

Das Kö - nig - reich der Welt ist fort - an das Kö - nig - reich des

39

Herrn und sei - nes Christ, und sei - nes Christ.

Herrn und sei - nes Christ, und sei - nes Christ.

8 Herrn und sei - nes Christ, und sei - nes Christ. Und

Herrn und sei - nes Christ, und sei - nes Christ. Und er re - giert auf im - mer und e - wig,

44

und er re - giert auf im - mer und

8 er re - giert auf im - mer und e - wig, und er re - giert auf im - mer und

auf im - mer und e - wig und er re - giert und er re - giert auf im - mer auf

48

und er re - giert auf im - mer und e - wig Herr der
e - wig auf im-mer und e-wig auf im - mer und e-wig Herr der
e - wig, und er re - giert. auf im-mer und e-wig
im-mer und e-wig auf im-mer und e-wig auf im - er, auf im-mer und e-wig

52

Herrn, der Wel - ten Gott,
Herrn, der Wel - ten Gott,
auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja auf im-mer und
auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja auf im-mer und

56

Herr der Herrn,
auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -
e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -
e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le - lu - ja auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -

60

der Wel-ten Gott... Herr der.

lu-ja auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja

lu-ja auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja

lu-ja auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja

64

Herrn... der Wel-ten Gott...

auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja Herr der

auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja Herr der

auf im-mer und e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le-lu-ja Herr der

68

der Wel-ten Gott! Und er re-giert, und

Herrn, der Wel-ten Gott! Und er re-giert, und er-re-giert

Herrn, der Wel-ten Gott! Und er re-giert, und er re-giert

Herrn, der Wel-ten Gott! Und er re-giert auf im-mer und e-wig,

72

er re - giert auf im - mer und e - - wig auf im-mer und
giert auf im - er und e - - wig, Herr der Herrn, auf im-mer und
und er re-giert auf im - mer und e - - wig, Herr der Herrn,
und er re - giert auf im-mer und e - wig, Herr der Herrn, auf im-mer und

76

e-wig, Hal-le-lu-ja, Hal-le - lu-ja, und er re - giert auf im - er, auf
e-wig, und er re - giert, Hal-le-lu-ja, Hal-le - lu-ja, und er re - giert auf
und er re - giert, und er re - giert auf im - er, auf
e-wig, und er re - giert, Hal-le-lu-ja, Hal-le - lu-ja, und er re - giert auf im - er, auf

80

im - mer und e - wig Herr der Herrn der Wel - ten Gott, Herr der
im - mer und e - wig, Herr der Herrn der Wel - ten Gott, Herr der
im - mer und e - wig Herr der Herrn der Wel - ten Gott, Herr der
im - mer und e - wig Herr der Herrn der Wel - ten Gott, Herr der

84

Herrn, der Wel - ten Gott und er re - giert auf im - mer und e -

Herrn, der Wel - ten Gott und er re - giert auf im - mer und e -

8 Herrn, der Wel - ten Gott und er re - giert auf im - mer und e -

Herrn, der Wel - ten Gott und er re - giert auf im - mer, auf im - mer und e -

88

wig, Her der Herrn, der Wel - ten Gott, Hal-le-lu - ja, Hal-le -

wig, auf im-mer und e - wig auf im-mer und e - wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -

8 wig, auf im-mer und e - wig auf im-mer und e - wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -

wig, auf im-mer und e - wig auf im-mer und e - wig, Hal-le-lu - ja, Hal-le -

91

lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja!

lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja!

8 lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja!

lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja, Hal - le - lu - ja!